

# The Catholic Historical Review

ROBERT TRISCO  
*Editor*

NELSON H. MINNICH  
*Associate Editor*

JACQUES GRES-GAYER

GLENN OLSEN

*Advisory Editors*

---

VOLUME XC

2004

---

Published Quarterly by  
THE CATHOLIC UNIVERSITY OF AMERICA PRESS  
Washington, D.C. 20064  
2004



## Table of Contents

### ARTICLES:

Missionary Saints of the High Middle Ages: Martyrdom, Popular Veneration, and Canonization . . . . .	<i>James D. Ryan</i>	1
Oliver Cromwell's Policy toward the English Catholics: The Appraisal by Diplomats, 1654-1658 . . . . .	<i>Albert J. Loomie, S.J.</i>	29
<i>La Croix</i> and the Swastika: The Ambiguities of Catholic Responses to the Fall of France . . . . .	<i>Richard Francis Crane</i>	45
"Three Cheers for the Abolitionist Pope!" American Reaction to Gregory XVI's Condemnation of the Slave Trade, 1840-1860 . . . . .	<i>John F. Quinn</i>	67
"Evil-sounding, rash, and suspect of heresy": Tensions between Mysticism and Magisterium in the History of the Church . . . . .	<i>Bernard McGinn</i>	193
"Ghostly Fathers" and Their "Virtuous Daughters": The Role of Spiritual Direction in the Lives of Three Early Modern English Women . . . . .	<i>Ellen A. Macek</i>	213
An Eroding Milieu? Catholic Youth, Church Authority, and Popular Behavior in Northwest Germany during the Third Reich, 1933-1938 . . . . .	<i>Michael E. O'Sullivan</i>	236
Natives and Nationalism: The Americanization of Kateri Tekakwitha . . . . .	<i>Allan Greer</i>	260
Teaching in the "Schole of Christ": Law, Learning, and Love in Early Lollard Pacifism . . . . .	<i>Ben Lowe</i>	405
Baffling the Blatant Beast: Robert Persons' Anti-Appellant Rhetoric, 1601-1602 . . . . .	<i>Victor Houlston</i>	439
Propaganda Wars: <i>Stimmen der Zeit</i> and the Nazis, 1933-1935 . . . . .	<i>Martin F. Ederer</i>	456
Public Presence, Public Service: Nuns, Bishops, and the Gendered Space of Early Chicago . . . . .	<i>Kathleen A. Brosnan</i>	473
Liturgical Expressions of Episcopal Power: Juan de Palafox y Mendoza and Tridentine Reform in Colonial Mexico . . . . .	<i>Michael M. Brescia</i>	497
The Friars Go to War: Mendicant Military Chaplains, 1216-c.1300 . . . . .	<i>David S. Bachrach</i>	617
<i>Tacito Predicatore</i> : The Annunciation Chapel at the Madonna dei Monti in Rome . . . . .	<i>Carolyn H. Wood and Peter Iver Kaufman</i>	634
Catholic Labor and Catholic Action: The Italian Context of <i>Quadragesimo Anno</i> . . . . .	<i>Paul Misner</i>	650
Bridging Two Worlds: Stephen Larigaudelle Dubuisson, Emigré Missionary . . . . .	<i>Ruth Harwood Cline</i>	675
Influencing the Message: The Role of Catholic Missionaries in Media Coverage of the Nigerian Civil War . . . . .	<i>Ken Waters</i>	697
MISCELLANY:		
The Eighty-Fourth Annual Meeting of the American Catholic Historical Association . . . . .		273

REVIEW ESSAY

Four Histories for the Forthcoming Fourth Centenary of the King James Version, 1611-2011 .....	<i>Anne M. O'Donnell, S.N.D.</i>	719
BOOK REVIEWS .....	94, 291, 519, 724	
BRIEF NOTICES .....	162, 374, 588	
NOTES AND COMMENTS .....	163, 376, 591, 837	
PERIODICAL LITERATURE .....	174, 384, 599, 857	
OTHER BOOKS RECEIVED .....	187, 399, 612, 871	

